

решении давних проблем международной сельскохозяйственной торговли, отрицательно сказывающихся на экспорте, особенно развивающихся стран, и решение которых внесло бы важный вклад в улучшение общего производства продовольствия в мире;

20. *рекомендует* Всемирному продовольственному совету в соответствии с его мандатом постоянно держать в поле зрения влияние торговли на уровень производства продовольствия в мире, уделяя особое внимание экономике развивающихся стран, используя в максимально возможной степени необходимый вклад, который могут обеспечить различные органы системы Организации Объединенных Наций;

21. *всецело поддерживает* призыв Всемирного продовольственного совета, содержащийся в пункте 21 его доклада<sup>103</sup>, восполнить ресурсы Международного фонда сельскохозяйственного развития до уровня, достаточного для реалистичного осуществления его операций в соответствии с рекомендациями его Совета управляющих.

83-е пленарное заседание,  
5 декабря 1980 года

### 35/69. Продовольственное и сельскохозяйственное положение в Африке

*Генеральная Ассамблея,*

*с обеспокоенностью отмечает,* что за последние два десятилетия продовольственное и сельскохозяйственное положение в Африке резко ухудшилось, что привело к уменьшению производства продовольствия на душу населения и падению средних норм потребления продовольствия ниже необходимого уровня,

*ссылаясь* на свои резолюции 3201 (S-VI) и 3202 (S-VI) от 1 мая 1974 года, содержащие Декларацию и Программу действий по установлению нового международного экономического порядка, 3281 (XXIX) от 12 декабря 1974 года, содержащую Хартию экономических прав и обязанностей государств, и 3362 (S-VII) от 16 сентября 1975 года о развитии и международном экономическом сотрудничестве,

*ссылаясь также* на соответствующие решения и рекомендации Всемирной продовольственной конференции<sup>105</sup>,

*будучи серьезно обеспокоена* острой нехваткой продовольствия, существующей в настоящее время во многих странах африканского региона,

*ссылаясь,* в частности, на резолюцию 1980/58 Экономического и Социального Совета от 24 июля 1980 года относительно доклада Всемирного

продовольственного совета о работе его шестой сессии на уровне министров<sup>106</sup>,

*принимая во внимание* глубокую обеспокоенность, высказанную в решениях по продовольственному положению и перспективам развития сельского хозяйства в Африке, принятых Конференцией Продовольственной и сельскохозяйственной организации Объединенных Наций на ее двадцатой сессии<sup>107</sup>,

*признавая,* что ответственность за развитие производства продовольствия и сельскохозяйственной продукции лежит в основном на самих развивающихся странах и что развивающимися странами предпринимаются все большие усилия и в них растет стремление ускорить развитие их продовольственного и сельскохозяйственного секторов.

*подчеркивая,* что наблюдающаяся в настоящее время нехватка свидетельствует о том, что многие страны региона по-прежнему подвержены продовольственным кризисам, в частности, из-за полегания посевов, засухи, эрозии почвы, незначительных резервов и больших послесуборочных потерь,

*признавая* роль стратегии в области продовольственного сектора, разработанной Всемирным продовольственным советом в качестве одного из средств для заинтересованных развивающихся стран применять комплексный подход для увеличения производства продовольствия, улучшения потребления и привлечения необходимых дополнительных международных ресурсов,

*выражая сожаление,* что объем продовольственной помощи был недостаточным для решения проблем, связанных с серьезной нехваткой продовольствия во многих африканских странах,

*будучи глубоко обеспокоена* непрерывным наступлением пустыни во многих странах Африки, что продолжает обострять продовольственную проблему на этом континенте,

*признавая* тот полезный вклад, который эффективное осуществление Лагосского плана действий по осуществлению Монровийской стратегии экономического развития Африки<sup>108</sup>, принятого 29 апреля 1980 года Ассамблеей глав государств и правительств Организации африканского единства на ее второй чрезвычайной сессии, посвященной экономическим вопросам, которая проходила в Лагосе 28 и 29 апреля 1980 года, может внести в улучшение продовольственного положения, в частности, и в быстрое всестороннее развитие в Африке,

1. *с удовлетворением принимает к сведению* Лагосский план действий по осуществлению

<sup>105</sup> Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, тридцать пятая сессия. Дополнение № 19 (A/35/19).

<sup>107</sup> См. Продовольственная и сельскохозяйственная организация Объединенных Наций. Доклад Конференции ФАО, двадцатая сессия. Рим, 10—28 ноября 1979 года (С 79) REP и Corr.2), пункт 33.

<sup>108</sup> См. A/S-11/14, приложение I.

<sup>103</sup> См. Доклад Всемирной продовольственной конференции, Рим, 5—16 ноября 1974 года (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.75.II.A.3), глава II.

Монровийской стратегии экономического развития Африки и, в частности, положения, касающиеся продовольствия и сельского хозяйства<sup>109</sup>;

2. *настоятельно призывает* все страны Африки принять в соответствии со своими национальными программами и первоочередными задачами в области развития меры по существенному увеличению своего национального производства продовольствия и сельскохозяйственной продукции;

3. *призывает* международное сообщество продолжать поддерживать усилия, предпринимаемые африканскими странами на национальном, субрегиональном и региональном уровнях, по увеличению производства продовольствия путем, среди прочего и на первоочередной основе, предоставления дополнительной финансовой и технической помощи Африке Международным фондом сельскохозяйственного развития, Африканским банком развития и Программой развития Организации Объединенных Наций и расширения финансовой помощи Всемирного банка сельскохозяйственному сектору в Африке;

4. *призывает* международное сообщество незамедлительно оказать дополнительную продовольственную помощь африканским странам для удовлетворения текущих чрезвычайных потребностей региона, в частности, как это предусматривается в пункте 7 резолюции 1980/58 Экономического и Социального Совета;

5. *призывает* существующие и новые страны-доноры безотлагательно выполнить минимальное целевое задание Конвенции об оказании продовольственной помощи 1980 года<sup>110</sup> в размере 10 млн. тонн зерновых в год для оказания помощи, а также минимальное целевое задание в размере 500 000 тонн зерна для Чрезвычайного международного продовольственного запаса, как это было одобрено в соответствующих решениях Генеральной Ассамблеи;

6. *настоятельно призывает* правительства и соответствующие международные организации оказать необходимую техническую, финансовую и продовольственную помощь проектам продовольственной безопасности в регионе, особенно в странах Сахели и в судано-сахелианских странах, в рамках своей собственной деятельности, включая укрепление Программы обеспечения продовольственной безопасности Продовольственной и сельскохозяйственной организации Объединенных Наций путем участия существующих и новых доноров;

7. *настоятельно призывает* международное сообщество оказать безотлагательную помощь для эффективной ликвидации нового нашествия африканской мигрирующей саранчи, которое, если

с ним немедленно не начать борьбу, может распространиться на большую часть континента;

8. *настоятельно призывает* Продовольственную и сельскохозяйственную организацию Объединенных Наций по-прежнему играть свою ведущую роль в координации усилий по борьбе с саранчой в регионе;

9. *рекомендует* осуществить в срочном порядке под общей координацией Продовольственной и сельскохозяйственной организации Объединенных Наций и при активной финансовой и технической помощи международного сообщества «Программу борьбы с африканским трипаносомозом скота и связанных с этим мер», одобренную Конференцией Продовольственной и сельскохозяйственной организации Объединенных Наций на ее двадцатой сессии в резолюции 8/79 от 28 ноября 1979 года;

10. *просит* Генерального секретаря сотрудничать в консультации с органами, организациями и подразделениями системы Организации Объединенных Наций с Организацией африканского единства в проведении исследования вопроса, касающегося создания региональных организаций по торговле продовольствием и его распределению в Африке, и представить доклад по этому вопросу Генеральной Ассамблее на ее тридцать шестой сессии через Экономический и Социальный Совет;

11. *настоятельно призывает* все соответствующие органы, организации и подразделения системы Организации Объединенных Наций активизировать свою деятельность в Африке по оказанию правительствам помощи, в частности, в области непосредственного участия правительств в производстве продовольствия, переработке сельскохозяйственной продукции, работе комплексных служб исследований и распространения информации;

12. *настоятельно призывает также* международное сообщество оказать помощь странам в африканском регионе для достижения в период 1980—1985 годов следующих целей:

a) значительного улучшения их продовольственного положения и создания основы для достижения самообеспеченности зерновыми, продуктами животноводства и рыболовства;

b) существенного прогресса в направлении достижения 50-процентного сокращения послеуборочных потерь путем, в частности, строительства хранилищ;

c) совершенствования физической инфраструктуры для облегчения распределения продовольствия на национальном, субрегиональном и региональном уровнях;

d) проведения более широких и эффективных агрономических исследований с уделением особого внимания улучшению семенного фонда и обеспечения достаточных поставок удобрений, пести-

<sup>109</sup> Там же, глава I.

<sup>110</sup> См. *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, тридцать пятая сессия, Дополнение № 19 (A/35/19), часть первая, пункт 32. Текст Конвенции см. документ TD/WHEAT.6/13.*

цидов и других химикатов, пригодных для использования в Африке;

13. *настоятельно призывает далее* все соответствующие органы, организации и подразделения системы Организации Объединенных Наций расширить свои программы подготовки кадров для укрепления национального потенциала в области подготовки, осуществления, контроля и оценки проектов сельскохозяйственного развития;

14. *просит* Генерального секретаря представить в консультации с Организацией африканского единства и органами, организациями и подразделениями системы Организации Объединенных Наций предварительный доклад о прогрессе, достигнутом в осуществлении настоящей резолюции, Генеральной Ассамблее на ее тридцать шестой сессии.

*83-е пленарное заседание,  
5 декабря 1980 года*

### 35/70. Всемирный день продовольствия

*Генеральная Ассамблея,*

*считая,* что продовольствие является необходимым условием для жизни и благополучия человека и основным правом человека,

1. *приветствует* проведение Всемирного дня продовольствия, который впервые будет отмечаться 16 октября 1981 года и затем ежегодно в соответствии с единогласным решением Конференции Продовольственной и сельскохозяйственной организации Объединенных Наций, принятым на ее двадцатой сессии<sup>111</sup>,

2. *настоятельно призывает* правительства и национальные, региональные и международные организации содействовать эффективному проведению Всемирного дня продовольствия в максимально возможной степени.

*83-е пленарное заседание,  
5 декабря 1980 года*

### 35/71. Проблема материальных остатков войн

*Генеральная Ассамблея,*

*ссылаясь* на свои резолюции 2995 (XXVII), 2996 (XXVII) и 2997 (XXVII) от 15 декабря 1972 года о сотрудничестве между государствами в области окружающей среды, международной ответственности государств в отношении окружающей среды и учреждении Совета управляющих Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде,

*ссылаясь также* на свою резолюцию 3435 (XXX) от 9 декабря 1975 года,

<sup>111</sup> См. Продовольственная и сельскохозяйственная организация Объединенных Наций, Доклад Конференции ФАО, двадцатая сессия, Рим, 10—28 ноября 1979 года (С 79/REP и Согг.2), пункт 43.

*ссылаясь далее* на свою резолюцию 31/111 от 16 декабря 1976 года, в которой она отметила предварительный доклад Директора-исполнителя Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде об изучении проблемы материальных остатков войн, в частности мин, и их воздействия на окружающую среду<sup>112</sup> и просила Совет управляющих обеспечить его завершение,

*принимая к сведению* резолюцию 32 от 19 августа 1976 года пятой Конференции глав государств и правительств неприсоединившихся стран по вопросу о компенсации за материальные остатки войн<sup>113</sup>,

*ссылаясь также* на решения 80 (IV) от 9 апреля 1976 года<sup>114</sup> и 101 (V) от 25 мая 1977 года<sup>115</sup> Совета управляющих Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде,

*принимая также к сведению* резолюцию 26/11-P о праве на компенсацию за последствия войн и мин, принятую одиннадцатой Исламской конференцией министров иностранных дел, состоявшейся в Исламабаде 17—22 мая 1980 года<sup>116</sup>,

*признавая,* что большинство развивающихся стран подвергались иностранной оккупации и пережили войны, которые вели некоторые колониальные державы, в результате чего эти страны понесли огромные человеческие жертвы и материальный ущерб,

*признавая также,* что наличие на территории некоторых развивающихся стран материальных остатков войн, в частности мин, серьезно сдерживает их усилия в области развития и влечет за собой человеческие жертвы и материальный ущерб,

*будучи убеждена в том,* что ликвидация этих материальных остатков войн должна быть ответственностью оставивших их стран и должна осуществляться за счет этих стран,

1. *выражает сожаление* по поводу того, что никаких реальных действий не предпринималось для решения этой проблемы, несмотря на многочисленные резолюции и решения, принятые Генеральной Ассамблеей и Советом управляющих Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде;

2. *призывает* те государства, которые участвовали в этих войнах, немедленно предоставить пострадавшим государствам всю информацию о районах установки таких мин, включая карты с указанием расположения этих районов и информацию о типах мин;

<sup>112</sup> A/31/210.

<sup>113</sup> См. A/31/197.

<sup>114</sup> См. Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, тридцать первая сессия, Дополнение № 25 (A/31/25), приложение I.

<sup>115</sup> Там же, тридцать вторая сессия, Дополнение № 25 (A/32/25), приложение I.

<sup>116</sup> См. A/35/419 — S/14129, приложение I.